

Klm 1. 1980.

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse arve seis 31/12

	Debett		Kreetett	
E. Se-Banga arvel 31/12 kr.	273	05	<u>I</u>	
Kassa arvel - puudujääk			583	<u>14</u> <u>II</u>

KVITTENS nr _____

Mottagit av *Till. öp. A. Köder'ale påvaraha kr. 175-*
 för räkning *Eskestunas 9 jan 80, kiriklikursteoks kr. 125-*
Söidukulude kotteks Stockholmist. 8-40. kr. 200-

KRONOR *Vüssada krooni -* Kr *500-*

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Eskestuna den *9 jan.* 19 *80*

Johannes Köder

© ESSIDE 13114

POSTGIROT Meddelande till betalningsmottagaren		GIRERING / UTBETALNING 17		8 64 90-0
Mottagaradress		Görghetsd: En månad från avställningsdagen		30 * Rednr * Bel *
<i>Statligt verkställighets- byrå 79/80 Del II</i>		<i>klm 2</i> <i>I R.</i> <i>I R.</i>		
Betalningsmottagare (namn och postadress, vid girering endast namn)		<i>Estniska Evang. luth förs Eskestuna</i>		
Kronor *	öre	Kronor	öre	Till postgiro-/personkonto nr (vid girering)
<i>29.550</i>	-	<i>29.550</i>	-	<i>412429-3</i>

8 64 90-0
 SVERIGES FRIKYRKORÅDS
 SJÄLARBETSNÄMND
 BOX 3095
 580 03 LINKÖPING

I FALTET NEDAN FÅR ANTECKNINGAR INTE GÖRAS - RESERVERAT FÖR POSTGIROT

864900# 29550001> 4124293 #30#

POSTGIROT		BETALNINGSORDER 6		41 24 29-3
Betalningsmottagare		Belopp		Anteckningar
Mottagarkonton/namn/istor-er		Kronor		
<i>5183-9. im-kontonr. 5304-20 020 47</i>		<i>16.750</i>		<i>S.F.B. E. E. X. R. Eskestuna</i>
<i>17 58 84-6</i>		<i>12.800</i>		<i>E. E. X. R. Krolmisteer Vä</i>
<i>klm 3</i>				
<i>ols!</i>		<i>12.800 - otse Västeräsi edasi kantud.</i>		
Datum	Beloppet med (vårt) konto med summan av bifogade löpdrag	Summa	Kronor	Bokföringsdatum
<i>23. I. 80</i>			<i>29.550</i>	<i>9.80-01-24</i>

ESKILSTUNA ESTNISKA
 EVANGELISK LUTHERSKA FÖRSAMLING
Johanna Popp

I FALTET NEDAN FÅR ANTECKNINGAR INTE GÖRAS - RESERVERAT FÖR MASKINELL LASHING

29550001 > 362< 4124293#60#

klm 4

KVITTENS nr. 31.

Mottagit av EELK Eskilstuna Koguduselt kontori üüri
f6r räkning Vebruari kee eest 1980a. vastu v6tmed

KRONOR Üks sada viiskümmend krooni Kr. 150.-
som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr. _____

Eskilstuna den 23/01 1980

O. Ausler
EES laekur.

ESSETE 13114

klm 5

KVITTENS nr. 32

Mottagit av EELK Eskilstuna Koguduselt kontori keis tanis
f6r räkning tasu Vebruari kee eest 1980a. vastu v6tmed

KRONOR Viiskümmend krooni Kr. 50.-
som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr. _____

Eskilstuna den 23/01 1980

O. Ausler
EES laekur

ESSETE 13114

Skandinaviska Enskilda Banken

Fylls i av kunden (Texta gärna)

UTTAG klm 6.

Kopia 4/2 80

Konto-nummer	<u>5304-20 020 47</u>	Belopp med siffror	<u>4.000.-</u>
Belopp med bokstäver	<u>Fyra tusen krooner</u>		
Utdelningsadress (gata, box o d)		Ovanstående belopp kvitteras	
<u>E.E.L.K. Eskilstuna kogudus</u>		<u>Johan Popo</u> (namnteckning)	
Ortsadress (postnummer, ortnamn)			
<u>70 % Popp Alborgi g. 8</u>			
Ev kontokorttext (max 3 tecken)			

Fylls i av banken

Nytt saldo	Kod	Valuteringsdag	Kassakvittens
		är mån dag	
Legitimation Nr		80020545304067923A*****4.000.00UT 5304 20 020 47 S:A*****13.023.05+	
ID-kort			

SIHTASUTUS EESTI VAIMULIK RAAMAT EVR

c/o EELK Konsistoorium, Wallingatan 32 II, Stockholm, Box 45074, S-104 30 Stockholm 45
Tel. 08/21 32 77, 20 69 78, Postgiro 44 42 62-0, Pank: Svenska Handelsbanken Stockholm

1980-01-11.

EELK Eskilstuna kogudus
c/o Popp
Aelforsgat. 8
63223 Eskilstuna

klm 7

Arv

"Eesti Kiriku" 1980. a. tellimised
Tärimaksuga järel $62 \times 40 =$ Kvoori 2,480.-
"Eesti kodu"
Västra-storgat. 5. 1 eksp. " 40.-
2,520.-

P.S.

südamlike tänu 1979. a. eest ja kõike head
1980. aastaks.

v.p

F. Popp

KVITTO 800205 02 30600118085
POSTGIRO 444262-0
AVGIFT kr 1,30
BELOPP kr 2.520,00

SIHTASUTUS EESTI VAIMULIK RAAMAT EVR

c/o EELK Konsistoorium, Wallingatan 32 II, Stockholm, Box 45074, S-104 30 Stockholm 45

Tel. 08/21 32 77, 20 69 78, Postgiro 44 42 62—0, Pank: Svenska Handelsbanken Stockholm

1980-01-16.

EELK Eksiltsuna kogudus

c/o Popp

Alforsgat. 8

632 23 Eksiltsuna

klm 7 -

Arve

1/1 kogudus kirjatoim h. J. Palumäe kirja
alusel saadame 1980.a.

"Eesti Kiriku" numberid:

Eesti Kirik Ühendus

"Eesti Kodu"

Västra - Storgat. 5

633 42 Eksiltsuna

Rs. 40.-

Os!

Kuulub eelmise arve juure.

J. Popp.

SIHTASUTUS EESTI VAIMULIK RAAMAT EVR

c/o EELK Konsistoorium, Wallingatan 32 II, Stockholm, Box 45074, S-104 30 Stockholm 45
Tel. 08/21 32 77, 20 69 78, Postgiro 44 42 62—0, Pank: Svenska Handelsbanken Stockholm

1979-11-25

EELK Eskilstuna kogudus.
c/o Ants Pahr
Närjeholmsväg. 9
63 3 46 Eskilstuna

plm 8

Arve
Västeråsi ja Västeråsi ümbuskonna
eestlastele "Eesti Kirik" 1980. aastal
50 aasta tellimist à kr. 40. — Kokkus kr. 2.000. —

KVITTO	800214 02 30600043069
POSTGIRO	444262-0
AVGIFT	kr 1,30
BELOPP	kr 2.000,00

SIHTASUTUS EESTI VAIMULIK RAAMAT EVR

c/o EELK Konsistoorium, Wallingatan 32 II, Stockholm, Box 45074, S-104 30 Stockholm 45
Tel. 08/21 32 77, 20 69 78, Postgiro 44 42 62-0, Pank: Svenska Handelsbanken Stockholm

1979-11-24

Eesti Eksistenna kogudus
c/o A. Pahr
Närjeholmsväg 9
63346 Eksistenna

Annas koguduse esimees Kluu S.
Mäna Ants Pahr

Informatsioonides seatan, et olen saanud
"Eesti Kiriku" 1977, 1978 ja 1979 tasuta Eesti
Eksistenna koguduse liikmelle Mäna Evald
Põdralle. Olenis sulle tänuks, kui sa võtad
Mäna Evald Põdra 1980. a. "Eesti Kiriku" telli-
jate nimekirja.

ühilasi palun Sind korraldada "Eesti Kiriku"
tellijate nimekirja 1980. aastaks EVR-i ringkirjas
31. okt. 1979 ettenähtud ajal, et saaksis "E. Kiriku"
Araarzi kindlaks määrata, sest lattu ei ole
võimalise täpsusega.

"Eesti Kiriku" m. 1/1980. saadetakse aga võiksile
1979. tellijatele sulle detsembri kuul 1979.

Loodan, et sa jätkad ka "E. Kiriku" tellimisi
1980. a. 50.000-i Hästeräti ja rimbuskonna
eestlastele. Lisari selles ringkonnas vastava
arve.

Sind tänades senise tööleku uuesti eest
soovin sulle ja kogudusele ning koguduse
füülegipatell rõõme tead. Ols! Kr. 2.000.—

J. Palm

EVR-i majandusjuhataja,

J. Popp /-pöördel/.

P. S.

Tänan Lind Smådi nussolenub sektrid ettep
est, et pravstr. Alltes 200 essi prnost R. H.
gutlustenoga. Idem

hisa: ante R. 2000. —

Fylls i av kunden (Texta gärna)

UTTAG

klm 9.
Kopia 21/2 80

Konto-nummer	5304-20 020 47	Belopp med siffror	3.000-
Belopp med bokstäver	Tre tusen kronor		
Utdelningsadress (gata, box o d)		Ovanstående belopp kvitteras	
E-a. Estn Evang. Luth Församl.		Johanna Popp	
Ortsadress (postnummer, ortnamn)		(namnteckning)	
Ej kontokuranttext (max 8 tecken)			

Fylls i av banken

Nytt saldo	Kod	Valuteringsdag år	mån	dag	Kassakvittens
					80022185304059979A*****3.000.00UT 5304 20 020 47 S:A*****10.023.05+
Legitimation					Nr
<input type="checkbox"/> ID-kort <input type="checkbox"/> Rolifilm (PRID) <input type="checkbox"/> Nytt körkort					

50-810 V

klm 10.

KVITTENS nr _____

Mottagit av Õpeto. A. Kaarme'le Jumalateenistusel 24 veeb 80
 för räkning Õskilstunus, pävaraha kr. 175-
Kirikulik töö, kr. 125- ja sõidu kulud. kr 400-
 KRONOR Seitsesada krooni Kr 700

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Õskilstuna den 24 veeb 1980
A. Kaarme

© ESSITE 13114

klm !!

KVITTENS nr _____

Mottagit av Organist. R. Heinmetsole 24 veeb 80. jumalateenist.
 för räkning Õskilstunus, pävaraha kr. 175-
Sõidukulud kottiks " 125-
 KRONOR Kolmsada krooni Kr 300-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Õskilstuna den 24 veeb 1980
R. Heinmetsole

© ESSITE 13114

Km 12

KVITTENS nr _____

Mottagit av Helilooja R. Heinmettäli 24 veb 80o.

för räkning Solisti esinemise kulude katteks kr. 200-

Forsitiriku Nabariigi aastapäeval

KRONOR Kaks sada krooni Kr 200

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Eskestuna den 24 veb 1980

Heinmettä

© ESSITE 13114

Km 13.

KVITTENS nr _____

Mottagit av Solist H. Klement'ile. Esinemisel Forsitari.

för räkning 24 veb 1980o. Onuosi. kr. 300-

Sõidukulude katteks kr. 100-

KRONOR nelisada krooni. Kr 400.

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Eskestuna den 24 veb 1980

Helis Klement

© ESSITE 13114

E. E. K. Eskildstuna kogumusele

24 vab 80a. Kiriku teated, kutsed
koguduse liikmetele välja saatmise
pooli teated (panta)

klm 14.

13.02.80 Kr. 41:40

J. Papp
lastur.

KVITTO 800213 05 30770036091

FRIMÄRKE Kiriku kutsed ^{w41,40}

24/3 välja saatetud.

IN *****

w41,40

Klm 15.

KVITTENS nr 35

Mottagit av EELK Eskilstuna Roguduselt kontori siiri Martti
för räkning kun rest 1980a vastusätmed.

KRONOR Uksada viiskümmend krooni Kr. 150.-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdskatt med Kr. _____

Eskilstuna den 26/02 1980

O. Ausler
885 toekur

© ESSITE 13114

Klm 16.

KVITTENS nr 36

Mottagit av EELK Eskilstuna Roguduselt kontori kristamis
för räkning tasu, Martti kun rest 1980a. vastusätmed

KRONOR Viiskümmend krooni Kr. 50.-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdskatt med Kr. _____

Eskilstuna den 26/02 1980

O. Ausler
885 toekur

© ESSITE 13114

Skandinaviska Enskilda Banken

UTTAG

Klm 17.
Kopia 2/4 80

Fylls i av kunden (Texta gärna)

Konto-nummer	<u>5304 20 020 47</u>	Belopp med siffror	<u>2.500.-</u>
Belopp med bokstäver	<u>Två tusen femhundra kronor</u>		
Utgivningsadress (gata, box e g.)	Ovanstående belopp kvitteras		
Ortsadress (postnummer, ortnamn)	<u>6-a Estn Evang Luth Försam</u>		
Evt kontokorttext (max 8 tecken)	<u>70 J. Popp Alforsgat. 8</u>		
	(namnteckning) <u>Johanna Popp</u>		

Fylls i av banken

Nytt saldo	Kod	Valuteringsdag år mån dag	Kassakvittens
			<u>800402#5304061665B*****2.500.00UT</u> <u>5304 20 020 47 S:A*****7.523.05+</u>
Legitimation	Nr <u>120208-9307</u>		
ID-kort			
Rollfilm (PRID)			

klm 18.

KVITTENS nr 38

Mottagit av EELK Eskilstuna Regionalt kontor iiri
för räkning Aprilli kuu eest 1980a. vastu võtmud.

KRONOR Alksada viiskümmend krooni Kr. 150.-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdesskatt med Kr.

Eskilstuna den 26/03 1980

O. Nussle
885 lektor

© ESSITE 13114

klm 19.

KVITTENS nr 39.

Mottagit av EELK Eskilstuna Regionalt kontor koristeenis
für räkning tosu, Aprilli keee eest 1980a. vastu võtmud.

KRONOR Viiskümmend krooni Kr. 50.-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdesskatt med Kr.

Eskilstuna den 26/03 1980

O. Nussle
885 lektor

© ESSITE 13114

POSTGIROT SVERIGE

Mottagarid

INBETALNING / GIRERING A Aktivdel

7 • Konto • Avg • Bel •

Till postgirokonto/personkonto nr 60 55 33-9

Meddelandey till betalningsmottagaren
Estoniska Scouter
Vikerkaar

Avsändare (namn och postadress)
E.E.L.K. Eskilstuna kogudus
% Z. Popp Alforsgal. 8
632 23 Eskilstuna

Svenska kronor 500.-

Till postgirokonto/personkonto nr 60 55 33-9 Avgift

Betalningsmottagare (endast namn)
ESTONISKA SCOUTER
VIKERKAARE

Avsändare (namn och postadress)
E.E.L.K. Eskilstuna kogudus
% Z. Popp ALFORSQA 8
632 23 ESKYLSTUNA

Eget konto vid girering

(Underskrift vid girering från eget konto)

KVITTO 800324 02 30600050063
POSTGIRO 605533-9
AVGIFT 1,30
BELOPP 500,00

#00#

INBETALNING / GIRERING A

SE 2005.01 (sen 78) P + 4 36

FRISTRIKT BEHÅN FÖR ANTECKNINGAR INTE

EESTI SKAUTIDE JA GAIDIDE
MAAILMALAAGER



Lgp. EELK. Eskilstuna Kogudus.....juhatus.

Loodetavasti teate juba, et tuleval aastal ei toimu Rootsis ainuüksi suurüritus ESTO-80, vaid eesti skautlikud noored Rootsis on võtnud oma õlule Maailmalaager Vikerkaare korraldamise. Laagripaigaks on Metsakodu.

Oleks pikaleveniv siinkohal hakata loetlema kõiki neid erilisi kulusid ja väljaminekuid, mida Maailmalaagri läbiviimine kaasa toob.

Eesti Skautlike Noorte Malev Rootsis pöördub Teie organisatsiooni poole palvega toetuse saamiseks Maailmalaager Vikerkaare läbi viimiseks. Kõikide nende organisatsioonide nimed kes on majanduslikult, toetanud Maailmalaagrit Vikerkaare nende nimed tuuakse ära Vikerkaare laagriraamatus.

Viimane sissemaksu tähtpäev on 1980.03.15. Toetuse alammäär organisatsioonidele on kr. 100:- milline palun tasuda kaasalisatud sissemaksukaardiga.

Suur tänu Teile abi eest juba ette.

EESTI SKAUTLIKE NOORTE MALEV ROOTSIS

Partille 1980.01.15


Evald Antsmaa

ESNMR majandusjuht

Klm 21

KVITTENS nr _____

Mottagit av õpetaja A. Kaarmäe Jumalateenistusel 4 aprill 1980a.
 för räkning õskilstunas pävaraha kr. 175,- kiriklikustöök
kr. 125,-, sõidukulude kattiks kr. 400-

KRONOR Seitse sada krooni Kr 700-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

õskilstuna den 4 aprill 1980

A. Kaarmäe

* ESSELTE 13114

Klm 22

KVITTENS nr _____

Mottagit av organist R. Heinmeets'alt Jumala teenistusel
 för räkning 4 aprill 1980a õskilstunas pävaraha kr. 175-
Sõidukulude kattiks Västeråsist kr. 125-

KRONOR kolmsada krooni Kr 300-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

õskilstuna den 4 apr. 1980

R. Heinmeets

* ESSELTE 13114

Klm 23

KVITTENS nr 43

Mottagit av EELK õskilstuna koguduselt kantori müüri
 för räkning Mai keue eest 1980a vastu võtmud

KRONOR Almsada viiskümmend Kr 150.-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

õskilstuna den 29/4 1980

O. Kusleer
õõg loekur

* ESSELTE 13114

klm 24

KVITTENS nr 44

Mottagit av EELK Eskilstuna logudusest kontori koristamiseks
f6r r6kning lesu, Mai kuu eest 1980a. vastu v6tmeid

KRONOR ViiSkemmend krooni Kr. 50.-

som h6rmed kvitteras.

Beloppet inkluderar merv6rdeskatt med Kr. _____

Eskilstuna den 29/4 1980

O. Ausloo
885 loeker.

ESSELTE 13114

klm 25

KVITTENS nr _____

Mottagit av 6petaja A. Kaarme'le Jumalateenistusel 11 mai.80
f6r r6kning Eskilstunas p6evaraha kr. 175.-, kiriklikut66ks
kr. 125.- ja s6iduk6ludeteleks kr. 400.-

KRONOR Seitsesada krooni Kr. 700.-

som h6rmed kvitteras.

Beloppet inkluderar merv6rdeskatt med Kr. _____

Eskilstuna den 11 mai 1980

A. Kaarme

ESSELTE 13114

klm 26

KVITTENS nr _____

Mottagit av Organist R. Heinmet's'le Jumalateenistusel
f6r r6kning Eskilstunas 11 mai.80. p6evaraha kr. 175.-
s6iduk6lude kotteks V6ster6si kr. 125.-

KRONOR Kolmsada krooni Kr. 300.-

som h6rmed kvitteras.

Beloppet inkluderar merv6rdeskatt med Kr. _____

Eskilstuna den 11 mai 1980

R. Heinmet's

ESSELTE 13114

Fylls i av kunden (Texta gärna)

UTTAG

klm 27
Kopia 27/5 80

Konto-nummer	5304 20 020 47	Belopp med siffror	3.000.-
Belopp med bokstäver	Tre tusen kronor		
Utgåningsadress (gata, box e d)		Ovanstående belopp kvitteras	
E.o. Estn. Evang. Luth. församling		Johanna Popp	
Ortsadress (postnummer, ortnamn)		(namnteckning)	
% J. Popp Reforsg. 8			
EV kontokvanttext (max 8 tecken)			

Fylls i av banken

Nytt saldo	Kod	Valuteringsdag	Kassakvittens
		år mån dag	80052725304040518A*****7.000,00UT 5304 20 020 47 S:A*****4.523,05+
Legitimation	Nr		
<input type="checkbox"/> ID-kort			
<input type="checkbox"/> Rollfilm (PRID)			
<input type="checkbox"/> Nytt körkort			

POSTGIROT SVERIGE	Mottagarid	INBETALNING / GIRERING A	Arbetsid	Konto	Aug	Bel
Till postgirokonto/personkonto nr		Till postgirokonto/personkonto nr				
55 36 70 - 1		55 36 70 - 1				
Meddelande till betalningsmottagaren		Betalningsmottagare (ändast namn)				
RAHUUSKONGRESSI (4 delg)		ESTERNAS REPRESENTATION I SVERIGE				
delegatider osavvått makt		Avsändare (namn och postadress)				
E.E.L.K. Eskilstuna kogudus		E.E.L.K. Eskilstuna kogudus % J. Popp				
% J. Popp		ALFORS G. 8. 635 33 8-tunn				
		Eget konto vid girering				
Svenska kronor	200					

KVITTO 800527 02 30600076200
POSTGIRO Osavvått 553670-1
AVGIFT EELK makt 1,30
BELOPP ESKIL-KOGU 200,00

INBETALNING / GIRERING A

klm 29.

KVITTENS nr 45

Mottagit av EELK Eskilstuna Koguduset kantori üürisummi
för räkning kuu eest 1980a. vastu võetud

KRONOR Liksada viiskümmend krooni Kr. 150.-

som härmed kvitteras. Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr.

Eskilstuna den 28/05 1980

O. Kusler

klm 30.

KVITTENS nr 46

Mottagit av EELK Eskilstuna Hoguduset kontori kristanise
för räkning tasu juuni kuu test 1980a. vastu võtnud.

KRONOR Vüskümmend krooni Kr. 50.-
som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr.

Eskilstuna den 28/05 1980

O. Ausler
BBS bokvar.

© ESSEITE 13114

klm 31

KVITTENS nr 4

Mottagit av EELK Eskilstuna Hoguduset kontori juuni
för räkning kuu test 1980a. vastu võtnud

KRONOR Üksada vüskümmend krooni Kr. 150.-
som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr.

Eskilstuna den 24-06 1980

O. Ausler
BBS bokvar

© ESSEITE 13114

klm 32.

KVITTENS nr 2

Mottagit av EELK Eskilstuna Hoguduset kontori kristanise
för räkning tasu juuli kuu test 1980a. vastu võtnud

KRONOR Vüskümmend krooni Kr. 50.-
som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr.

Eskilstuna den 24-06 1980

O. Ausler
BBS bokvar

© ESSEITE 13114

KVITTENS nr. _____

klm 33

Mottagit av Praost. E. Töldsepp'ale. Jumatalu niistusel
 för räkning 14/6 80 Eskilstunas pävaraha nr. 175-
kvikliktrö nr. 125 - ja söidukulud nr. 400-

KRONOR Seitsee sada krooni - Kr 700-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Eskilstuna den 14 juni 1980

[Signature]

© ESMADE 13114

Copyright



KÖPINGS TAXI

Tel. 0221/139 00

klm 34

Ar	Mån	Dag

sändes _____
 namn _____

Resa från Köping
 till & Trum

antal km _____ enl. taxa _____

väntetid _____ Taxi nr 120

taxi sjukbil returresa ob-taxa
 förbeställning

Kr. 155 öre 00 kvitteras

Köping 1980 - 06 14

gre N.A. & D.

Attesteras
 Debiteras

[Signature]

klm 35

KVITTENS nr. _____

Mottagit av Organist R. Heinmets'ale Jumalateenistuse
f6r r6kning 14/6 80 Eskilstunas p6eva raha nr. 175-
s6idu kulude kattaks nr. 125- Solisti tosa nr. 100-

KRONOR nelisada krooni - Kr 400-

som h6rmed kvitteras.

Beloppet inkluderar merv6rdeskatt med Kr _____

Eskilstuna den 14 j6uni 1980

R. Heinmet

© ESSELTE 13114

Kvittens nr. klm 36

Mottagit av Eestriiska P6rsamlingen E-a
f6r r6kning av p6pper E. L. L. K.
Eskilstuna kogudus

Kronor lhhondsanittiafeno Kr. 195-

som h6rmed kvitteras.

Beloppet inkluderar merv6rdeskatt med Kr 195-

E. L. L. K. den 25/6 1980

Karl Anker

© ESSELTE 13207

Från: *Protokoll
16 p. 3*

RÄKNING

Klenn 37

Till: *Eskilstuna
E.E.L. Kogudus
Estoniska församling
i Eskilstuna*

Datum

SÖIDUKULU VAIMULIKU KIRJANDUSE	
AASTAKOOSOLEKULE	90 -
PÄEVARAHA	175 -
KOKKU:	265 -

KR. 265 VASTUVÖTNUD:

Ants Pahv.
ANTS PAHV.

Kronor

Moms

TOTALT

© ESSELYE 13236

Skandinaviska Enskilda Banken

Fylls i av kunden (Texta gärna)

UTTAG

30/6 Kopio.

Klenn 38

Konto-nummer	<i>5304 20 020 47</i>	Belopp med siffror	<i>4.500-</i>
Belopp med bokstäver	<i>Fyra tusen femhundra kronor</i>		
Utdelningsadress (gata, box o d)	<i>E.O. Estn Evang Luth För</i>		
Ortsadress (postnummer, ortnamn)	<i>2/0 Johanna Papp</i>		
Ev kontokuranttext (max 8 tecken)	<i>(namnteckning)</i>		

Fylls i av banken

Nytt saldo	Kod	Valuteringsdag år	man	dag	Kassakvittens
					<i>80063085304059348A*****4.500.00UT 5304 20 020 47 S:A*****23.05+</i>
Legitimation	Nr				

Från **E. E. L. K. Eskilstuna**
Koguduselt.

RÄKNING

klm 40

Till **Laskun F. Popp'ile**
Kirikku kongressi
kuludeks

Datum **9/9-80**

Sõidu ja päevaraha.	215. -
Protokol 163 p. 1. <i>[Signature]</i>	
<i>Johanna Popp.</i>	
Eskilstuna	
E. E. L. Kogudus	
Estriska församling	
i Eskilstuna	

Kronor

215. -

Moms

TOTALT

Från **E. E. L. K. Eskilstuna**
Koguduselt

RÄKNING

klm 39

Till **Õnnihale A. Palm'ile**
Kirikku kongressi
kuludeks

Datum **9/9-80.**

Sõidu ja päevaraha.	215. -
Protokol 163 punkt 1. <i>[Signature]</i>	
<i>Ahto Palm.</i>	
Eskilstuna	
E. E. L. Kogudus	
Estriska församling	
i Eskilstuna	

Kronor

215. -

Moms

TOTALT

Från E. E. L. K. Eskilstuna
Kogudus

RÄKNING

klm 42

Till A. Pahr
Rahvuskongressi
kulude kattus

Datum 9.9.80

	Sõidu ja päevaraha	215. -
	Alus: protokoll 163 pnt 1.	
	Protokoll 163 p. 1. AP	
	A. Pahr	

Kronor 215. -
Moms
TOTALT

Från E. E. L. K. Eskilstuna
Koguduselt
Kirku Kongressi kulude

RÄKNING

klm 41

Till Kustav Järvelpe
päevaraha.

Datum 9.9.80

	Päevaraha	175.
	Alus: protokoll 163 pnt 1.	

Eskilstuna
E. E. L. Kogudus
Estniska Församling
i Eskilstuna

Kronor 175.
Moms
TOTALT

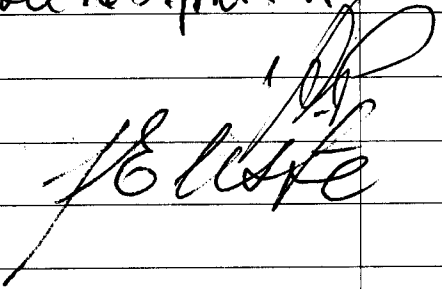
Från Ö.Ö.L.K. Öskristuna
Kopuduselt

RÄKNING

plm. 44

Till Föb. Fölistele.
Rahvuskongressi
Kuludelu

Datum 9.9.80

	Sõidu ja päwaraha	215. -	
	Alus: Protokoll 163. mt. 1.		
			

Kronor

215.

Moms

TOTALT

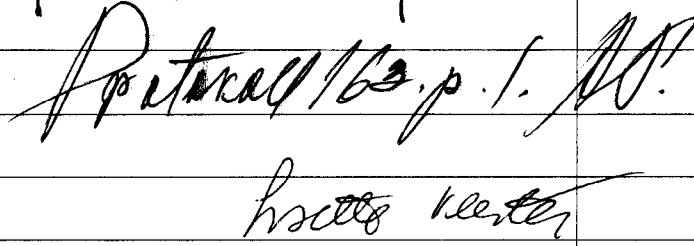
Från Ö.Ö.L.K. Öskristuna
Kopudus

RÄKNING

plm. 43

Till Lisette Veerte'le
Rahvuskongressi
Kuludelu.

Datum 9.9.80.

	Sõidu ja päwaraha	215	
	Alus: protokoll 163. mt. 1.		
			

Kronor

215.

Moms

TOTALT

Från
E. E. & K. Eskilstuna
kooperativt.

RÄKNING

klm 46

Till
F Poppite

Datum
30-06-80

Telefon	Posti- ja sidukulud.	400
	I pool 1980a.	
	Vastavõttumid:	
	F. Popp	

Kronor 400.
Moms _____
TOTALT

Från
P. J. J. J.
Käijälmeväg 9. E. a.

RÄKNING

klm 45

Till
Eskilstuna
E. E. L. Kogodus
Esimiesk. Yhdistys
i Eskilstuna

Datum
30.06.80.

Posti, telefoni ja sidukulud		
Kätors 1980a. I poolil.		
	400.-	
Vastavõttumid 30. 6. 80.		
	P. J. J. J.	

Eskilstuna
E. E. L. Kogodus
Esimiesk. Yhdistys
i Eskilstuna

Kronor _____
Moms _____
TOTALT

Från **Ö.Ö.L.K. Eskilstuna,**
Kogudult

RÄKNING

Blm 48

Till **Lisette Kersten**

Datum **30.06.80**

	Posti-öridu Kulud.	150.	
	I pool 1980		
	Vastuvõttund:		
	<i>Lisette Kersten</i>		

Kronor **150.**
Moms
TOTALT

Från **Ö.Ö.L.K. Eskilstuna**
Kogudult

RÄKNING

Blm 47

Till **J. Palundile**
Posti-jatelef. kulud.

Datum **30.06.80.**

	Posti-jatelef Kulud:	200.-	
	I pool 1980		
	Vastuvõttund:		
	<i>J. Palundile.</i>		

Kronor **200.-**
Moms
TOTALT

Från E. & L. K. Eskilstuna
Kogudus

O.R. klm 56
RÄKNING
klm 50

Eskilstuna
E. & L. Kogudus
Eskilstuna församling
i Eskilstuna

31/6.
Datum
09-09-80

Till

Vårmlåden kyrkans fondi utens protokoll 163 pnt 6.	1500	-
protokollipa: J. Palmsti.		

Kronor 1500.
Moms
TOTALT

Från E. & L. K. Eskilstuna
Koguduselt

RÄKNING

klm 49

Till H. Öhr'ile

Datum
30-06-80

Telef.-sördeskulud. 1980a, I pool. Vastuvotund.	150.	
Sliga Öhr		

Kronor 150.
Moms
TOTALT

E. E. L. H. Eskilona koguduse arvele seis 30/6 80

	Debet		Kredit	
E-se-Banken kr.	23	05		
Kassa arvel püüdjääh			59	54.

plm l.

E. E. L. H. Eskilona koguduse arvele seis 1/7. 80.

	Debet		Kredit	
E-se-Banga arvel kr.	23	05		
Kassa " "	40	45		

Kulut kokku Kr. 17.059:54

Tulot " 17.000 —

puudujääk Kr. 59:54

KVITTENS nr _____

Km 2

Mottagit av õpetaja A. Kaarme'le päevaraha kr. 175-

för räkning matusetolitusel 4 juuli 1980, kinkliliti " 125-

Reisikulude katteks Eskilstunas " 400-

KRONOR Suvisada krooni Kr 700

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Eskilstunas den 4 juuli 1980

A. Kaarme

ESSELTE 13114

Km 3

KVITTENS nr 3

FEEL Eskilstuna Kõhulisele autole üürile

klm 5

Till. öpet. A. Kõdar'ale päeva raham. 175-
Matusetalitus Eskilstunas 13 aug 80c.
Kiriklikuks tööko nr. 125 - sõidukulu nr. 200-
Või sada krooni — 500-

Eskilstuna 13 aug 80

R. Jürgenson

Öp. A. Kõdar

klm 6

KVITTENS nr. _____

Mottagit av

Öpet. A. Kaarme'le päeva raha nr. 175-

klm 8

KVITTENS nr _____

Mottagit av

Organist. R. Heinmettäle päivärahast. / 75-

för räkning

Jumalatuomistusel Eskilstunas 2/sep. 80

Söiden kulude kattiks

nr. 125-

KRONOR

Kolmsada krooni

Kr

300-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Eskilstuna den 2/ sept. 19 80

R. Heinmettäle

ESSELTE 13114

klm 9

KVITTENS nr 8

FEIK Eskilstuna Kooliõpetaja Kantori siiri

Klm 11

KVITTENS nr 12

Mottagit av EFLK Bskilstuna Roguduselt kantari üüri Okt.
 för räkning kuu eest Kr: 150:- 1980a vastu rätneud

KRONOR

Üksaada viiskümmeend krooni

Kr

150:-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Bskilstunaden 24-09 - 1980O. Auslerõõ5 loekur.

⊗ ESSELTE 13114

Klm 12
KVITTENS nr 13

Mottagit av EFLK Bskilstuna Roguduselt kantari karis tenis
 för räkning tasu Okt. kuu eest 1980a vastu rätneud
Kr. 50:-

KRONOR

Viiskümmeend krooni

Kr

50:-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Bskilstunaden 24-09 - 1980O. Auslerõõ5 loekur.

⊗ ESSELTE 13114

POSTGIROT Meddelande till betalningsmottagaren Mottagaradress Örhälsotid: En månad från avstämningstiden 30 * Rednr * Bel *

Stadligt rekejsmånadsb.
80/81 59.100.-
Härmed del I

klm 13.

Betalningsmottagare (namn och postadress, vid övrigt ändat namn)
Estniska församlingen
Estniska

Kronor * Belopp * Öre Till postgiro-/personkonto eller vid påsändning
30000 - *30000 -* *412429-3*

Betalning från 8 64 90-0
 SVERIGES PRIKYRKORÅDS
 SAMARBETSNÄMND
 B. 3095
 580 03 LINKÖPING

I FALTET NEDAN FÅR ANTECKNINGAR INTE GÖRAS - RESERVERAT FÖR POSTGIROT

864900# 30000004> 4124293 #30#
 S 18174432 BUKF. DATUM 80-10-01

POSTGIROT BETALNINGSDORDER 7 41 24 29-3

Betalningsmottagare Belopp Anteckningar
 Mottagarkontonamn/Övrigt Kronor Öre

5183-9 in-konto-nr. 5304-2002047. klm 13 17.200- *S.E. BANKEN. Estniska*

1758 84-6 klm 14 12.800- *R. KOOLMEISTER.*

Underskrift Datum *9 okt. 80* Belopp med (vårt) konto med summan av bifogade uppdrag Summa Kronor *30.000-* Öre Bokföringsdatum

I FALTET NEDAN FÅR ANTECKNINGAR INTE GÖRAS - RESERVERAT FÖR MASKINELL LÄSNING

ESKILSTUNA ESTNISKA
 EVANGELISK LUTHERSKA FÖRSÄMLING
 Namnteckning *Johanna Popp.*

klm 13 30000004 > 337< 4124293#60#
 S 16057867 BUKF. DATUM 80-10-14

Skandinaviska Enskilda Banken **UTTAG** *klm 15 15 Ropia 29 okt. 80*

Fylls i av kunden (Texta gärna)

Konto-nummer *5304-20 020 47* Belopp med siffror *3.000-*

Belopp med bokstäver *Tre tusen kronor*

Utdelningsadress (gata, box e d) *B-a, Estn. Evang. Luth. församling* Övanstående belopp kvitteras

Ortsadress (postnummer, ortnamn) *% J. Popp Reforsgatan 8* *Johanna Popp*

Ev kontokuranttext (max 8 tecken) (namnteckning)

Fylls i av banken

Nytt saldo Kod Valuteringsdag år mån dag Kassakvittens

Legitimation Nr

ID-kort
 Rollfilm (PRID)

801029*5304057411A*****3.000.00UT
 5304 20 020 47 S:A*****14.223.05+

klm 16
KVITTENS nr 16

Mottagit av EELK Eskilstuna Roguduselt kontori üüri Nov.
f6r r6kning kuu eest Kr. 150: - 1980 a. vastu r6tkud

KRONOR Üks sada viisk6mmend krooni Kr 150: -
som h6rmed kvitteras.

Beloppet inkluderar merv6rdeskatt med Kr

Eskilstuna den 29/10 1980

O. Kusler
885 k6ekur

© ESSITE 13114

klm 17
KVITTENS nr 17

Mottagit av EELK Eskilstuna Roguduselt kontori koristamis
f6r r6kning j6su Nov. kuu eest 1980 a. vastu r6tkud
Kr. 50: -

KRONOR Viisk6mmend krooni Kr 50: -
som h6rmed kvitteras.

Beloppet inkluderar merv6rdeskatt med Kr

Eskilstuna den 29/10. 1980

O. Kusler
885 k6ekur.

© ESSITE 13114

klm 19
KVITTENS nr 19

Mottagit av 6petja A. Kaarme'le p6evarahakr. 175-
f6r r6kning Jumala teenistusel Eskilstuna 2 nov. 1980
Kiriklikuks t66ks Kr. 125- s6idukulud Kr. 400-

KRONOR Seitse sada krooni Kr 700-
som h6rmed kvitteras.

Beloppet inkluderar merv6rdeskatt med Kr

Eskilstuna den 2 nov 1980

A. Kaarme

© ESSITE 13114

H. Sandbergs AB

BOK o. PAPPERSHANDEL

Kungsgatan 8, Box 448, 631 06 Eskilstuna
Tel. 016/13 00 75

KVITTENS

H. SANDBERGS
BOKHANDEL AB

klm 18

Mottagit av:

EEKK Eskilstuna

55 29 OKT

Böcker

Kontorsmateriel

0008170*1 1 20

Kom ihåg med en bok

Kronor

attioen kr = 70/100

Kr

81 20

I priset ingår moms med Kr.

Kvitteras: Eskilstuna

29.10.80

H. SANDBERGS AB

J. Kuly

KVITTENS nr

klm 20

Mottagit av

Organist. R. Heinmets' sk präva rakat. 175-

för räkning

Jumalatunistora Eskilstuna 2 nov 1980a.

Söidukuludi kattiko västeröist kr. 12,5-

KRONOR

Kolmsada krooni

Kr

300-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr

Eskilstuna den 2 nov 1980

R. Heinmets

klm 2/2
Kopia 20/11 80.

Fylls i av kunden (Texta gärna)

Konto-nummer	5304 20 020 47	Belopp med siffror	4.000:-
Belopp med bokstäver	Fyrtusen kronor		
Utdelningsadress (gata, box e d)		Ovanstående belopp kvitteras	
E.E.Evangluth församling		Johanna Popp	
Ortsadress (postnummer, grtnamn)			
c/o Johanna Popp Alforsg. 8.			
Ev kontokuranttext (max 8 tecken)		(namnteckning)	

Fylls i av banken

Nytt saldo	Kod	Valuteringsdag år mån dag	Kassakvittens
			8011208530402002047 S:A*****10.223.05+
Legitimation Nr			
<input type="checkbox"/> ID-kort <input type="checkbox"/> Rollfilm (PRID) <input type="checkbox"/> Nytt körkort			

klm 2/1
 E. E. L. L. Eskilstuna koguduse
 posti kuluks
 Postigiro kaudu 2/maatsi
 kasujad 1980 a. eest

KVITTO 801113 05 30600050085
 FRIMARKE 30,00

Kr. 30.-
 J. Popp
 laadur.

Alus: protokoll #163 punk 2 AP - kviitens nr klm 2/3

Muutagit av EELK Eskilstuna koguduselt

für räkning Päevaraha Sinodist osavõttu eest

Kronor ükssada seitsekümmend viis Kr. 175:-

som härmed kvitteras.

Eskilstunas den 20. novembril 80

J. Palund
 kirjalikametaja

Pratav 162 p. 2 AP

Kvittens nr *Klm 25*

Mottagit av EELK Eskilstuna Koguduselt
för räkning Sinodi ja 2. novembri Jumalateenistusega
seoses olnud sõidukulude arvel 265e km. eestu
a 1,13

Kronor **Kakssada üheksakümmend üheksa $\frac{45}{100}$ Kr. 299:45**

som härmed kvitteras.

Eskilstuna den 20. novembril 1980

[Signature]

Pratav 162 p. 2 AP

Kvittens nr *Klm 24*

Mottagit av EELK Eskilstuna Koguduselt
för räkning Sinodist osavõtu päevaraha

Kronor **Ükssada seitsekümmend viis Kr. 175:-**

som härmed kvitteras.

Eskilstunas den 20. novembril 1980

[Signature]

Kvittens nr *Klm 27*

Mottagit av EELK Eskilstuna Koguduselt

för räkning Postikulude arve



Kronor **Kolmkümmend - Kr. 30**

som härmed kvitteras.

Eskilstunas den 20. novembril 1980

[Signature]

Pratav 162 p. 1 AP

Kvittens nr *Klm 26*

Mottagit av EELK Eskilstuna Koguduselt

för räkning Vaimulike raamatute transpordi kulude katteks
Västeråsist- Eskilstunasse.
(100 km.)

Kronor **Ükssada kolmteist - Kr. 113:-**

som härmed kvitteras.

Eskilstuna den 20. novembril 1980

[Signature]

klm 28

Mottagare av:
<i>Verbiska församling</i>
<i>E.F.L.K. Eskilstuna</i>
<i>kogudus.</i>

 I kontanter
 I check

Specifikation		
<i>Duplieringar</i>		<i>3-</i>

Kronor: *Tre hundra* ————— Moms Kr *3-*

Attesterat:

Ort: *Es* Datum: *801119*
 ESKILSTUNA KOMMUNS
 RÅDGIVNINGSTYRELSE
O. Oksanen
 Underskrift

© ESSELTE 13148

SIHTASUTUS EESTI VAIMULIK RAAMAT EVR

e/o EELK Konsistoorium, Wallingatan 32 II, Stockholm, Box 45074, S-104 30 Stockholm 45
 Tel. 08/21 32 77, 20 69 78, Postgiro 44 42 62-0, Pank: Svenska Handelsbanken Stockholm
 1980-11-08

EELK Eskilstuna kogudus
e/o Aats Pahu
Närjetolmen 9
63346 Eskilstuna

klm 30

Arw

Pravst R. Koolmeistri poolt saadetud EELK
 Eskilstuna kogudusele kirikumenasem wiritungi
 raamatuid 10 tk. i Kr. 10.- Korku Kr. 100.-
 " " 10.-

Jasuda Kr. 110.-

KVITTO 801113 02 30600050086
 POSTGIRO 444262-0
 AVGIET 1,50

klem 31

KVITTENS nr _____

Mottagit av Till. öpetaja A. Kaarme'le 7-festistusel 23/11 80
för räkning Eskilstunas pævaraha kr. 175, kirik. liktöö
kr 125, ja söidukulude kattoks kr. 475-

KRONOR Seitse sada seitsekümmend viis kr. Kr 775-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Eskilstuna den 23 nov. 19 80

A. Kaarme

© ESSIDE 13114

klem 32

KVITTENS nr _____

Mottagit av Organist. R. Heinmet's'ale 7-festistusel 23 nov. 80
för räkning Eskilstunas, pævaraha kr. 175- solistiesinemuine
kr. 100- ja söidukulude kattoks kr. 125-

KRONOR nelisada krooni Kr 400-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Eskilstuna den 23 nov. 19 80

Heinmet's

© ESSIDE 13114

Kvittens nr _____

Mottagit av Eestriika Pöösambingun
för räkning nr nappu

klem 29

Kronor kvätkümnea ähtiofyra Kr. 284.-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

8-festis den 21/11 19 80

Andri

© ESSIDE 13007

klm 33.

KVITTENS nr _____

Mottagit av Tack för extra hjälp 23 nov. 80
för räkning Eskestuna Försi församling med
Estniska Fjinst. Kr. 100-

KRONOR Ett hundra kronor Kr 100-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Eskestuna den 23 nov 19 80

Pant Olsson

© ESSÉDE 13114

Skandinaviska Enskilda Banken

Fylls i av kunden (Texta gärna)

UTTAG

klm 34.
Kopia 28/4 80

Konto-nummer	<u>5304 20 020 47</u>	Belopp med siffror	<u>5.000-</u>
Belopp med bokstäver	<u>Fem tusen kronor</u>		
Utdelningsadress (gata, box e d)	<u>62 Luth. Församling</u>	Ovanstående belopp kvitteras	<u>Johanna Popp</u>
Ortsadress (postnummer, ortnamn)	<u>70 8. Popp Alborg gat. 8.</u>	(namnteckning)	
Ev kontokuranttext (max 8 tecken)			

Fylls i av banken

Nytt saldo	Kod	Valuteringsdag	år	mån	dag
Legitimation		Nr			
<input type="checkbox"/>	ID-kort				
<input type="checkbox"/>	Rollfilm (PRID)				
<input type="checkbox"/>	Nytt körkort				

Kassakvittens
801127#5304023956A*****5.000.00UT
5304 20 020 47 S:A*****5.223.05+

50-810 V

KONTANTNOTA
Specifikation av kassakvitto

plm 35.

Mottagare: Kostniska förs. Från avd/butik nr: 1639
 Datum: 27.11.1980 Kassakvitto nr: 8627

Varuslag	Försäljningsgrupp	Antal/son	å-pris	Så kronor BRUTTO	Rabatt %	Rabatt kronor	Så kronor NETTO
<u>nyllningssadlen</u>				<u>750</u>			
Summa				<u>750</u>			

DOMUS
Box 375, 631 05 Eskilstuna
(Stämpel och signatur)

[Signature]

Härav utgör moms: Kronor Öre

FÖ 3 (D). 1-79. 20.000x50 AB Standard-Tryck Denna kontantnota gäller ej för återbäring.

Mottagit av EELK Eskilstuna Roguduselt kontori üüri Ots. KVITTENS nr 20
 för räkning keu rest kr. 150.- 1980a. vastu nõud

KRONOR Üks sada viiskümmend Kr 150.-
 som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdesskatt med Kr Eskilstuna den 29/11 1980

O. Auslus
885 loekue.

klm 37

KVITTENS nr 21

Mottagit av EFLK Eskilstuna Koguduselt konteri koristamis
für räkning tasu Dets. kuu est 1980a. vastu võtnud
kr. 50: -

KRONOR Viiskümmend krooni Kr 50: -

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr

Eskilstuna den 29/4 1980

O. Auslus
E. E. L. K.

© ISSIETE 13114

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse liikme klm 38

Paul Kooli matused Akosybrüktis
17 dets 1980.

õpetaja: A. Kõdari püüaraha kr. 175-
kiriklik töö ja sõidukulud " 325-
kokku kr. 500-

KVITTO 801218 02 30770051145
POSTGIRO 130509-9333
AVGIFTSKODAN 1,50
BELOPP 500,00

J. Popp
E. E. L. K. Eskilstuna
Koguduse laenu.

klm 39

KVITTENS nr

Mottagit av õpetaja A. Kaarme'le püüaraha kr 175-
für räkning Kiriklikuks tööks kr. 125- Sõidukulude kattiks
Jumala teenistusel 24/12 80 Eskilstunas kr. 475-

KRONOR seitsesada seitsekümmend viis kr Kr 775-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr

Eskilstuna den 24/12 1980

A. Kaarme

© ISSIETE 13114

Klm 40

KVITTENS nr _____

Mottagit av organist R. Fleinmetsal påvarokor nr. 175
för räkning F-tjänstutsl 24/12.80 Solist nr. 100-
svärdokulud nr. 125 Eskilstunas

KRONOR relisada krooni Kr 400-

som härmed kvitteras.

Beloppet inkluderar mervärdeskatt med Kr _____

Eskilstuna den 24/12 19 80

Fleinmets

© ESSETE 13114

AHLENS
TEMPO

Klm 41
VARUSPECIFIKATION

Kundnr. Estriska församling

Artikel	å pris	Belopp
<u>Kontor material</u>		<u>2685</u>
Totalt		<u>2685</u>

TEMPO AKTIEBOLAG
KUNSGATAN 6-8
631 06 ESKILSTUNA 1

I totalbeloppet ingår moms med
Kr _____ öre _____

Dag 201-80 Varubnr 458 Kassanr 3 Expedierat av 5017.

Gäller som kvitto endast med bifogat kassakvitto

klem 42.
Kopia 29/12. 80

Fylls i av kunden (Texta gärna)

Konto-nummer	5304 20 020 47	Belopp med siffror	5.000-
Belopp med bokstäver	Fem tusen kronor		
Utdelningsadress (gata, box e d)	E. E. Luts. Församling	Ovanstående belopp kvitteras	
Ortsadress (postnummer, ortnamn)	70 7. Popp Alborgst. 8	E. E. L. Kogudus	
Ev kontokursertext (max 8 tecken)		(namnteckning)	

Fylls i av banken

Nytt saldo	Kod	Valuteringsdag år	mån	dag	Kassakvittens
Legitimation	Nr				80123085304057020A*****5.000.00UT 5304 20 020 47 S:A*****223.05+
<input type="checkbox"/> ID-kort					
<input type="checkbox"/> Rollfilm (PRID)					
<input type="checkbox"/> Nytt körkort					

klem 43
RÄKNING

Från
E. E. L. K. Eskilstuna
Koguduselt

Eskilstuna
E. E. L. Kogudus
Estriska Församling
i Eskilstuna

Till
Anto Pahrille

Datum
13.12.80.

Pävarahad, sõidu ja telefonikuludeks
1980a. 1120 krooni eest.

Võttes võrd. 13.12.80.

Anto Pahr

068! PR. 200-
Sõit 200.
Alf 100.

Kronor 500.
Moms

Från
 O. E. L. K. Eskilstuna
 Kogudusest

lem 45.
 RÄKNING

Eskilstuna
 E. E. L. Kogudus
 Estniska Församling
 i Eskilstuna

Till
 Joh. Palundile

Datum
 13.12.80.

Sõidu, telefoni ja päwarahad 1980 a. II ¹ poole eest.		
Nastuvõttused: Palundil.		
obs! pra. kr. 200-		
sõid. " 100-		
self. " 100-		

Kronor 400.
 Moms
 TOTALT

Från
 O. E. L. K. Eskilstuna
 Kogudusest.

lem 44.
 RÄKNING

Eskilstuna
 E. E. L. Kogudus
 Estniska Församling
 i Eskilstuna

Till
 Johanna Popp'ile

Datum
 13.12.80.

Päwarahad, sõidu ja telefoni kulud		
obs! pr. kr. 200- sõit. " 200- self. " 100- porto.		

J. Popp.

Kronor 500.-
 Moms
 TOTALT

klm 47.

Från
E. & L. K. Koguduselt
Eskilstuna.

RÄKNING

Eskilstuna
E. E. L. Kogudus

Samiska Församling
i Eskilstuna

Datum
13.12.80.

Till
H. Öhrle

1980	Påvarakad, sönder			
	ja telefoni kulud			
	116 poola aasta eest.			
	Illega öhe			
	Obs!	p-raha kr. 100-		
		sõit " 75-		
		telf " 75-		

Kronor 250. -
Moms
TOTALT

klm 46.

Från
E. & L. K. Eskilstuna
Koguduselt.

RÄKNING

Eskilstuna
E. E. L. Kogudus
Samiska Församling
i Eskilstuna

Datum
13.12.80a.

Till
L. Neertele

	Sõnder, telefoni ja			
	päävarakad 116 pool			
	aasta eest.			
	kõrte Neertele			
	Obs!	p-raha kr. 100-		
		telf. " 75-		
		sõit " 75-		

Kronor 250. -
Moms
TOTALT

plm 49.

Datum

E-A ESTN EVANG LUTH FÖRSAMLING

1980-12-31

ALFORSGATAN 8 C/D POPP

304

632 23 ESKILSTUNA

Kontohavare

Kundnummer

E-A ESTN EVANG LUTH FÖRSAMLING

SAKNAS

Kontonummer	Konto- slag 1)	Ränta	Saldo inkl ränta per 12.31 (- = Er skuld)
5304-20 020 47	SP	<u>533,80</u>	756,85

plm 49

50

plm.

SPARA KONTOBESKEDET FÖR KOMMANDE DEKLARATION! Se baksidan!

1) Kontoslag

- KR = kapitalkonto med 24 mån uppsägn
- KS = kapitalsamlingskonto
- SP = sparkassekonto
- SPK = sparkonto
- BUDGET = budgetkonto

- VINSTSPAR = Vinstsparkonto
- SKAFOND = skattefondkonto
- SKASPAR = skatteparkonto
- CH = checkkonto
- BL = banklönekonto

Om någon uppgift saknas eller är felaktig (t ex kundnummer eller adress) var god kontakta Ert bankkontor, som också gärna besvarar frågor. Vi ber Er då ha detta besked till hands.

81-08 10 28 V

Klm 53

E. E. L. K. Eskilstuna koguduse arve seis 31/12/1980.

Riiklikutoetuse kassa raamat.

		Debett	Kretett
S. E. Banga arvel	kr.	756 85	
Kassa - " -	- " -	50 10	
Tulud kokku	kr.	806 95	



ESKILSTUNA
REUMATIKERFÖRENING

inbjuder till

JULFÖRSÄLJNING

i RMR-LOKALEN
GILLBERGAVÅGEN 50 (MYRTORP)

LÖRDAGEN DEN 29 NOVEMBER

KL. 1000 - 1400



SERVERING AV KAFFE

LOTTERIER

HEMBAKAT
BRÖD



VÄLKOMMEN!